

Via Pioda 14 Tel. +41 (0)91 922 86 72 academy@fclugano.com CH-6900 Lugano Fax. +41 (0)91 922 86 74 www.fclugano.com

CHE-110.227.072 IVA

CONDIZIONI GENERALI FC LUGANO SCUOLA CALCIO & KIDS CAMP

di Associazione Football Club Lugano, Via Pioda 14, 6900 Lugano

Privacy e protezione dati

Con la sottoscrizione del presente modulo, il Giocatore indicato sopra (più avanti il "Giocatore", ev. rappresentato dal Rappresentante legale o dai rappresentanti legali, più avanti solo "Rappresentante legale") autorizza l'Associazione Football Club Lugano ("AFCL"), in qualità di titolare del trattamento, a trattare i dati personali compilati nel presente formulario o comunicati in altro modo all'AFCL, inclusi quelli degni di particolare protezione sulla salute, conformemente alla legislazione in materia di protezione dei dati e relativa ordinanza (LPD, OPD). Si autorizza inoltre l'AFCL a trattare gli ulteriori dati personali eventualmente comunicati o raccolti nell'ambito dello svolgimento delle attività associative (inclusi dati personali forniti da F.C. LUGANO SA a AFCL).

Per "dati personali" si intendono tutte le informazioni concernenti una persona fisica identificata o identificabile, vale a dire le informazioni che possono essere associate a una persona specifica. Per "trattamento" si intende invece qualsiasi operazione relativa a dati personali, segnatamente la raccolta, la conservazione, la modifica, l'utilizzo, la comunicazione e la cancellazione.

AFCL tratta i dati personali del Giocatore necessari allo svolgimento delle attività sociali e al raggiungimento dello scopo sociale. I dati personali trattati servono, in particolare, per l'organizzazione e lo svolgimento delle attività, per l'esecuzione del rapporto di qualificazione con AFCL / F.C. LUGANO SA e per quanto richiesto nell'ambito della regolamentazione legale e sportiva applicabile (segnatamente la regolamentazione SFV/ASF, SFL, UEFA e FIFA).

In particolare, l'AFCL può trasmettere i dati personali raccolti a società vicine, segnatamente F.C. LUGANO SA, e a terzi, in particolare ad autorità, alle competenti federazioni calcistiche e a fornitori di servizi (ad esempio fornitori di servizi informatici, call center, servizi di catering, servizi di trasporto, ecc.),

I destinatari dei dati personali possono risiedere sia in Svizzera che all'estero, in particolare nell'Unione Europea o negli Stati Uniti d'America (USA). Se la comunicazione di dati personali è richiesta in relazione al rapporto di qualificazione, alle attività associative, all'organizzazione del lavoro di AFCL / F.C. LUGANO

SA oppure è altrimenti prevista dai regolamenti SFV/ASF o SFL e/o dalla legislazione svizzera e/o estera, è possibile anche la comunicazione di questi dati in altri paesi la cui legislazione non prevede un livello di protezione dei dati personali equivalente a quello svizzero. In questi casi, AFCL si adopera affinché i dati personali vengano protetti in maniera adeguata, in particolare facendo uso delle clausole contrattuali standard riconosciute dalle autorità competenti e adottando, ove necessario, ulteriori misure tecniche e organizzative di protezione dei dati.



Via Pioda 14 Tel. +41 (0)91 922 86 72 academy@fclugano.com CH-6900 Lugano Fax. +41 (0)91 922 86 74 www.fclugano.com

CHE-110.227.072 IVA

AFCL tratta i dati personali per tutta la durata in cui ciò (a) è necessario per le finalità del trattamento (di regola per la durata del tesseramento e delle attività del Giocatore presso AFCL), (b) vi è un interesse legittimo alla conservazione (p.

es. per far valere pretese giuridiche, per scopi di archiviazione e/o per garantire la sicurezza informatica) oppure (c) oppure i dati sottostanno ad un obbligo legale di conservazione (per alcuni dati vale p. es. un termine di conservazione di dieci anni). Trascorsa la durata di conservazione, i dati vengono cancellati oppure anonimizzati, sempre che non vi siano obblighi legali o contrattuali contrari.

Il Giocatore può revocare il proprio consenso in qualsiasi momento. La revoca vale solo per il futuro e non avrà effetto sui trattamenti di dati già compiuti. Si rinvia anche all'informativa sulla protezione dei dati di F.C. LUGANO SA, la quale contiene maggiori informazioni sulla tipologia e le modalità di trattamento dei dati personali condivisi con F.C. LUGANO SA e sul trattamento dei dati nel contesto dell'utilizzo del sito www.fclugano.com.

Diritti di immagine

Il Giocatore (rappresentato dal Rappresentante legale) concede, senza alcuna restrizione o limite, né di tempo, né di luogo, AFCL / F.C. Lugano SA ampia liberatoria e autorizzazione per l'utilizzo, anche a fini commerciali, della propria immagine di atleta, come singolo e come componente di un gruppo, e dichiara di non aver nulla a pretendere per tale utilizzo e diffusione. Autorizza l'utilizzo e la diffusione della propria immagine, con qualsiasi strumento essa avvenga, sia su mezzi di comunicazione interni all'AFCL / F.C. Lugano SA ad esempio giornalini e notiziari (sia cartacei che elettronici), sito internet, social, calendari, comunicati stampa, ecc., sia su mezzi di comunicazione esterni quali ad esempio giornali, siti internet, televisioni o altri mass-media.

Manleva

Dichiara di sollevare l'Associazione Football Club Lugano da ogni responsabilità connessa ad eventuali infortuni, malattie, inabilità totale e/o parziale, morte occorsi durante la pratica sportiva con il predetto club, manlevandolo nel modo più ampio da ogni e qualsiasi obbligazione di corrispondere compensi di alcun genere a titolo di risarcimento danni, indennizzi, rimborsi, ecc.



Via Pioda 14 Tel. +41 (0)91 922 86 72 academy@fclugano.com CH-6900 Lugano Fax. +41 (0)91 922 86 74 www.fclugano.com

CHE-110.227.072 IVA

Salute

Il Giocatore e il Rappresentante legale dichiarano e garantiscono che il Giocatore gode di perfetta salute e condizione psicofisica e che non sussiste alcuna controindicazione, rischio o problema alla pratica del gioco del calcio e delle attività associative da parte del Giocatore. Il Rappresentante legale prende atto e riconosce che è sua responsabilità esclusiva quella di conoscere e di verificare regolarmente la condizione fisica del Giocatore, impegnandosi ad avvisare immediatamente l'Associazione Football Club Lugano nel caso in cui dovessero emergere controindicazioni alla partecipazione alle attività (infortuni, malattie, predisposizioni, rischi alla salute fisica o mentale) e a fare in modo che il Giocatore non partecipi in situazioni di rischio. L'AFCL esclude espressamente ogni responsabilità al proposito.

L'AFCL raccomanda vivamente di sottoporre regolarmente e almeno una volta per ciascuna stagione sportiva il Giocatore ad una visita medico-sportiva (EMS) secondo le indicazioni di Swiss Olympic: questionario medico-sportivo; esame medico-sportivo secondo il formulario ASF/Swiss Olympic; esami del sangue; ecocardiogramma a riposo (ECG). La Clinica Ars Medica di Gravesano, Medical Partner di FC Lugano e Centro dello Sport Swiss Olympic, è a disposizione per effettuare la visita medica secondo le direttive di Swiss Olympic. In caso di interesse, si prega di contattare il Segretariato del Football Club Lugano per maggiori informazioni.

Assicurazione infortuni (solo per non domiciliati)

Se il Giocatore non è domiciliato in Svizzera, il Giocatore e il Rappresentante legale si impegnano a sottoscrivere un'assicurazione infortuni per la copertura delle spese derivanti da eventuali infortuni occorsi durante la pratica del gioco calcio con AFCL.

Statuto e Codice di condotta

Il Giocatore e il Rappresentante legale dichiarano di aderire allo Statuto e al Codice di condotta di seguito riportato e di essere consapevoli che in caso di violazione degli stessi potranno essere avviate delle procedure disciplinari (e che ciò può comportare, a dipendenza dei casi, anche l'esclusione dall'AFCL, dalle attività e dagli stadi).



Via Pioda 14 Tel. +41 (0)91 922 86 72 academy@fclugano.com CH-6900 Lugano Fax. +41 (0)91 922 86 74 www.fclugano.com

CHE-110.227.072 IVA

Codice di condotta

FC Lugano Academy attribuisce grande importanza al fatto che i genitori dei giocatori esemplifichino rispetto, disciplina, spirito di squadra, responsabilità e fair play per i giocatori.

Come genitori dei giocatori, aderiamo alle seguenti regole del gioco:

- Ci comportiamo in modo rispettoso e decente nei confronti di allenatori, giocatori, genitori e funzionari.
- Non interferiamo nelle decisioni sportive (ad es. formazione, tempo di gioco, selezioni delle squadre, ecc.) e accettiamo le decisioni dei responsabili del FC Lugano Academy.
- Non entreremo in campo in nessun momento, ne prima, durante o dopo l'allenamento o la partita, e ci asteniamo dal dare istruzioni tattiche.
- Siamo responsabili delle condizioni necessarie (puntualità, nutrizione, recupero, ecc.) del nostro bambino e informiamo i formatori in tempo utile e il prima possibile su eventuali assenze.